

2002 年 1 月



## 植物检疫措施临时委员会

### 第四届会议

2002 年 3 月 11—15 日，罗马

### 技术援助

暂定议程议题 6.3

1. 战略规划和技术援助非正式工作组为审议植检临委第三届会议提出的有关技术援助的问题（植检临委第三届会议报告第 61 段）于 2001 年 12 月 4—6 日在曼谷举行了会议。
2. 植检临委第三届会议：
  - 建议在战略规划和有关工作计划的决定中全面考虑植检临委在技术援助方面的作用
  - 通过了关于植物检疫能力评价（植检能力评价）和植检临委今后在技术援助方面活动的建议
  - 同意为实施建议建立一个特设工作组。
3. 非正式工作组建议，其继续作为技术援助特设工作组开展工作。然而，非正式工作组的一些成员注意到在同时处理植检临委战略规划的一次会议上处理技术援助问题存在困难。人们注意到非正式工作组可用于制定符合与战略规划过程有关的重点需要的建议，但技术援助举措的实施和操作方面最好由技术援助专家处理。
4. 非正式工作组审议了植检临委第三届会议的建议中指出以及在报告第 10 段附录 XVI 中记载的关于植物检疫能力评价的若干问题。工作组支持更新植检能力

为了节约起见，本文件印数有限。请各位代表及观察员携带文件与会，如无绝对必要，望勿索取。

评价，以便考虑到新的标准并增加其它分析成份。小组注意到植检能力评价在英文版更新以后将翻译为粮农组织的其它语言。计划还要求制作植检能力评价光盘以及与援助各国利用植检能力评价有关的其它一般性植物检疫信息。植检能力评价发展的另一个方面是提议在植检能力评价内增加一种格式，以便协助各国认定技术援助的捐助者。

5. 非正式工作组指出, 尽管植检能力评价是供各国使用的自我评价工具, 然而当它在一名专家协助者协助下并由有关高级政府官员参与利用时效果最佳。小组建议组织一个专家协助人员小组, 以协助植物检疫能力评价更新并协助各国实施。

6. 请植检临委:

1. 核准利用战略规划和技术援助非正式工作组作为技术援助特设工作组, 同时认识到对技术援助某些方面的需要应由专家处理。
2. 核准更新植检能力评价, 以考虑到新的标准并增加其它分析成份。
3. 核准在英文版更新以后以粮农组织的其它语言编制植检能力评价。
4. 建议制作植检能力评价光盘和与植检临委有关的其它一般性植物检疫信息, 并编写准则协助各国利用植检能力评价。
5. 建议在植检能力评价内增加一种新的格式, 以协助各国认定技术援助的捐助者。
6. 建议成立一个专家协助员小组, 以帮助各国利用植检能力评价。